Szilágy-Somlyó, 1892. november 3. 44. szám. X. évfolyam.

Előfizetési dijak: egész évre 4 frt, fél évre 2 frt; községi jegyzőknek és tanitóknak egész évre 3 frt.
Magán hirdetések dija: Háromszor hasábozott garmond sorért 5 kr; bélyegdij minden beiktatásért 30 kr.
Hivatalos hirdetések dija: Egyszeri közlésért tekintet nélkül a szöveg nagyságára, bélyegdijjal, nyugtabélyeggel és támlappal együtt 3 frt.
Nyilttér soronként 30 kr. többszöri hirdetésnél kedvezmények nyujtatnak.

SZILÁGY-SOMLYÓ

TÁRSADALMI HETILAP.

Megjelenik minden csütörtökön.

A lap szellemi részét illető levelek a szerkesztőséghez, pénz küldemények és hirdetések a *kiadóhivatalhoz* cimezendők.

Kéziratok nem adatnak vissza.

Bérmentetlen levelek csak ismert kéztől fogadtatnak el.

A mi vasutunk.

Annak idejében, mikor a mostani zilah-nagy-károlyi és sarmaság-szilágy-somlyói helyi érdekü vasut épitésére a mozgalom megindult, Szilágy-Somlyón és vidékén, különösen a volt Krasznavármegyében helytelenitve volt e vasut iránya s általános óhajként jelentkezett az, hogy vármegyénk a Berettyó völgyén át Biharmegyén keresztül Nagyvárad, illetve Debrecen felé nyerjen vasuti összeköttetést.

Hogy ezen óhajtás mily jogosult vala, igazolást nyert a Nagy-Károly felé kiépült szilágysági vonalnak néhány évi forgalomban léte alatt, — mert a Budapest felé menő s főként a Budapest felöl jövő szállitmányok, különösen a kereskedelmi árucikkek legnagyobb része ezen vasuti vonal megnyilta után is, mind a mai napig nem a szilágysági vasutvonalon, hanem részben tengelyen, vagyis a margitta-nagyváradi helyi érdekü vasut vonalán, igen nagy részben pedig ma is a csucsa-nagyváradi állami vasut vonalán, tehát a szilágysági vasutnak kikerülésével szállittatik.

Elérkezett az idő, midőn Sz.-Somlyó vidékének régi óhaja, a sz.-somlyó-margittai vasut, vagyis Budapesttel egyenesebb, közelebbi vasuti összeköttetés a megvalósulás stádiuma felé közelg.

Szilágyvármegye legközelebbi közgyülése is, miként a vármegyei közgyülés lefolyásáról lapunk mult számában hozott tudósitásunkból látszik — kedvezőleg fogadta ezen uj helyi érdekü vasut épitésének tervét s annak anyagi támogatást is igért.

Itt az ideje tehát, hogy ugy egyesek, mint a vonal kiépitése által közvetlenebbül érintett s érkebelt községek válvetve közreműködjenek, hogy ezen vasut létesitéséhez megkivántató törzsrészvény aláirások minél előbb biztositva legyenek.

Nem lehetünk soha bizonyosak arról, hogy egyes vidékek közgazdasági s kereskedelmi viszonyai évek mulva minő változásokon, átalakulásokon mennek keresztül, de azt biztosan tudjuk — mert a mindennapi élet s más vidékek példája kétségtelenné teszi előttünk, — hogy az anyagi fejlődés legfőbb biztositéka egy vidékre nézve annak közlekedési eszközeiben, vasuthálózattal való közvetett, vagy közvetlen, közelebbi, avagy távolabbi összeköttetéseiben, a szállitás olcsóbb, avagy drágább voltában keresendő.

Nekünk Szilágy-Somlyó vidékieknek a közel multban oly sok kérdésben kellett a felsőbb kormányzatra befolyást gyakorló körök érdekeinkkel ellentétes irányzatával küzdenünk, hogy szinte jól esik már pihenőt tartanunk s reménylenünk a forduló pontot, ami ezen szilágy-somlyó-margittai vasutvonal kiépitése kérdésében megigért támogatás valósitásával veendi kezdetét.

Rajtunk Szilágy-Somlyó vidékieken a sor, hogy eme kedvező alkalmat kellőleg fölhasználva, a tervezett vasuti összeköttetés létesitésének biztositásával le tegyük alapkövét azon reménységünknek is, hogy Szilágy-Somlyó vidéke Kraszna felé Bánffy-Hunyaddal s ez uton egyik országos fővonallal is közvetlen vasuti összeköttetést nyerjen.

Ha a margittai összeköttetés létesül e vonalnak a jelzett irányban Kolozsvár felé való folytatása csak idő kérdése lehet, de ha e margittai összeköttetés elesik, a kolozsvár-nagyváradi vonallal való egyenes összeköttetés eszméjéről is egyelőre föltétlenül, de lehet, hogy örök időkre le kell mondanunk. Mert nagy kérdés marad, ha vajjon néhány év alatt nem fognak-é aként alakulni a viszonyok, hogy Szilágy-Somlyó emez összeköttetés reményétől nem lessz-é örökre megfosztva?

Szilágy-Somlyónak Margittával való összeköttetése nemcsak nekünk, hanem Biharvármegyének közgazdasági s kereskedelmi érdekeiben gyökerezik s épen azért biztosan tudjuk, hogy e vonal kiépitéséhez nemcsak Biharvármegye közönsége, de Nagy-Várad város és annak érdekelt kereskedői körei is hozzá fognak járulni s hisszük, hogy e vonalnak Debrecennel való összekapcsolása, mint önmagától elő álló következmény szintén csak idő kérdése lehet.

Mind eme körülmények mellett is el kell ismernünk, hogy ezen vasutvonal kiépitése nekünk áll első sorban érdekünkben, ezen vasut a mi vasutunk lessz s ez okon ne támaszkodjunk mi csak Biharvármegye, avagy Nagy-Várad város közönségére hanem teljes erővel igyekezzünk a kiépitést biztositani.

Ezen vonal engedélyese Klobusicky Béla már ki is bocsátotta a részvény jegyzésekre szóló fölhivást. Magát a fölszólitást egész terjedelmében közöljük, a mint következik:

Az érdekelt vidék közvéleménye azon óhajtásnak adott kifejezést, hogy a szilágysági helyi érdekü vasut Szilágy-Somlyó állomásától a bihari helyi érdekü vasutak Margitta állomásáig egy helyi érdekü vasut épittessék.

Mint engedélyese e vállalatnak, kész vagyok az engedély által szerzett jogaimat az érdeklődőknek átengedni, és annak valósitását oly módon lehetővé tenni, hogy részvénytársaság alakitása, és 100 forint névértékü elsőbbségi és törzsrészvények kibocsátása által szereztessék be a szükséges pénzösszeg.

Hogy az anyagi hozzájárulás mérvéről biztos tájékozást nyerhessek, s a részvénytársaság alakulását előmozditsam, tisztelettel felhivom T. c., hogy a hozzájárulási tőke (részvény) bejegyzése mellett a mellékelt nyilatkozatot aláirni sziveskedjék.

Miután ezen aláirások alapján további lépések fognak tétetni, és kiadások felmerülni, a jelen aláirásokat kötelezőknek kivánom tekinteni.

Tájékozásul megjegyzem, hogy az aláirt részvénytőke 10%-a befiztendő a részvénytársaság alakulása előtt.

Jelen felhivás eredményében eszközlendő aláirások kötelezők a Szilágy-Somlyótól Margittáig épitendő helyi érdekü vasutra.

Az aláirt kötelezvényeket kérem a folyó évi december hó 15-ig megbizottam Somogyi Kálmán sz.-somlyói ügyvéd urhoz megküldeni.

Monos-Petri, 1892. évi október hó.

Klobusicky Béla,
engedélyes.

Ha Szilágy-Somlyó városa és Szilágyvármegyének közelebbről érdekelt községei, a sz.-somlyói és krasznai járás főszolgabirái csak felényi érdeklődést tanusitanak s csak felényi erélyt fognak ezen mi vasutunk létesitése érdekében kifejteni, mint a Nagy-Károly felé épitett vasut érdekében annak idejében tették, akkor az eredmény fölött legkevésbé sem lehet okunk aggódni.

A „Szilágy-Somlyó" Tárcája.

Báli alakok.*)

Villamos áramlat futja át az egész báltermet. Az illatszerek légköre, a sok lángban égő csillárok fénye, a zene vidám hangjai, az egymásra hajló keringő párok, a ruhák rejtelmes suhogása — milyen szép egy ilyen nagy bálterem. A képes kifejezések idejében azt mondták rá: egy az ezeregy éjszakából. Szatirikusok szerint: hiuság vására. Voltaképp pedig boldog fiataloknak paradicsoma, parthievadászoknak sportpálya, féltékenyeknek pokol. Szó sincs róla, hogy mindenki mulatni megy bele. Van elég delnő, ki még azért sem megy, hogy lásson, hanem hogy őt lássák. Néha alig is ösmerünk báli diszünkben az otthoni egyszerü mamákra és leányaikra. Milyen pompásan kivirit e meleg parketten némelyik otthoni szerény bimbó.

De Ádám fiai sem mindig különböznek Éva leányaitól. Sőt köztük nem egy még sokkal hiubb, ki a parketten csak feltünést hajhász.

Ime, mindjárt szemünkbe ötlik egy elegánsul öltözött szikár ur, ki balkezét fekete selyemkendővel a nyakába kötve hordja és minden előtte elmenő hölgyre olyan pillantást vet, mintha csak azt mondaná: „Ugy-e szeretné tudni nevemet, bájos nagyság! Tudom, hogy nem is nyugszik, a mig meg nem kérdi valakitől. Meg azt is, hogy mért hordom a karomat felkötve."

S mikor egy szép barna s egy másik szép szőke nő összedugják a fejüket és suttognak: szentül meg volt győződve, hogy róla beszélnek. De hogyan.

— Ki az a önhitt ember az oszlopnál?

— A kinek a keze fel van kötve?

— Az.

— Nem tudom. Az ellenállhatatlanok egyike. Szeméből látszik, hogy sokat tart magáról. Nézd csak, hogy nézegeti a lábát.

— Látszik, hogy a fejére nem lehet büszke. Bizonyosan azt hiszi, hogy fülig beleszeretünk.

— Nézd, hogy néz ránk oldalvást. Profilban tökéletes majom.

Az oszlopnál álló ur azonban nem éri be ezzel a „hatással." Feléjük forditja tekintetét és jobb kézzel felcsipteti monokliját.

— Lám, hogy nem csalódtam. Hóditani akar. Fussunk, ne bámulja tovább bennünk az uj kaputt.

S a mig elfutnak, valaki hatalmasan rácsap a monoklis ur vállára.

Ki lehet e vakmerő?

Hja, ez ma a legnagyobb hatalom: a táncrendező.

— Ah! Te vagy az Elemér?

— Én, — szólt leereszkedő szempillantással a táncrendező. — Hát te nem táncolsz? — teszi hozzá szánakozólag.

Az pedig most a helyzet magasán képzeli magát. Hiszen föl van kötve a karja.

— Barátom! párbajom volt. De pszt!

A táncrendező, kinek régi vágya csak az, hogy egy valóságos párbajnál, hol az egyik félnek halva kellene maradnia, mint szekundáns szerepelhessen, megadja magát és szerényen kérdi:

— Karddal vagy pisztolylyal? Hol, mikor, kivel, miért?

A párbajhős egy fővel nagyobbra nő és ünnepélyes, titokteljes hangon csak annyit szól:

— Szép asszonyért.

— S a részletek?

— De nem mondod el senkinek?

— Ugyan, már hogy mondanám.

— Tartsd hát a füledet!

Már jó rég beharangoztak a második négyesre, mikor a táncrendező a hölgyéhez siet.

— Udvariatlan! Hol késett oly sokáig?

A táncrendező hanyagon dodja oda:

— Kérdezősködnöm kellett ama barátom egészségi állapota felől, ki ott az oszlopnál áll. Párbajunk volt és szegény csak most épült fel. Igazán sajnálom.

Azzal tapsol: kezdjük!

Boldog abban a hitben, hogy őt táncosnője ma mint hőst bámulja. És e boldogság ugy tulárad a szivében, hogy a négyest már a közepén összezavarja. — Csárdást!

Egy másik, vagyis harmadik urnak jobb módja van a bámultatásra.

Minden hölgyet megtáncoltat s csakugy csorog róla a verejték. Füstbe ment egy jó parthieja, mert az urfi korhely. Most minden nőnek elmondja nagy titkon, hogy azért táncol oly sokat, hogy fölhevülve, hideg vizet igyék, halni vágy. Arra kér mindenkit, hogy valahogy ezt a szintén jelen lévő volt — jegyesének el ne mondja. Nem akarja örök szemrehányással és lelkifurdalással terhelni. Van a kit meghi a — saját temetésére: de kiköti, hogy ott mindenki mosolyogjon, mert ő akkor boldog lesz. Kiköti azt is, hogy koszorut ne tegyenek a koporsójára, mert ő megfogadta már a cigányt is, hogy csupa vig csárdást huzzon utolsó utján.

És hogy megmutassa, mennyire nem tréfál, minden tánc után beszalad a cukrászatba és ott egy pohár hideg vizet kér. Hadd lássa a hütelen, mivé tette őt!

Okosabb az a másik ur odabenn az étteremben. Nős szegény, tehát megjöhetett az esze. Borral kinál minden épkézláb fiatal embert, még pedig pezsgővel s csak arra kéri őket, hogy aztán táncoltassák meg a feleségét. Nagyon az érdekében áll, mert ha a kedves hitestárs ma is petrezselmet árul, egy álló hónapig

*) Mutatvány: Hegedüs Sándornak az elmult héten megjelent „Fövény szemek" cimü kötetéből. A könyvet közelebbről bővebben ismertetjük.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

Tudjuk, hogy ugy egyesek számosan, mint több községek a nagykárolyi vonal épitésekor kijelentették, hogy aláirásaik nagyobb részit ezen szilágy-somlyó-margittai vonal épitésére tartják fönn s nem fogunk csalódni, ha hisszük, hogy ugy az egyesek, mint községeink saját jól felfogott érdekeikből kiindulva az épitkezés megkezdését biztositó aláirásokkal mielöbb és tömegesen fognak jelentkezni.

Bölöni Sándor

Vármegyei élet.

Szilágyvármegye törvényhatósági bizottsága öszi rendes közgyülését október 18-án és 20-ikán folytatta. Miről a „Szilágy“ következő tudósitást hozza:

Ülés kezdete d. e. 9 órakor, elnök báró Wesselényi Miklós.

A 17-iki ülés jegyzőkönyvei hitelesittettek.

A kolozsvári kereskedelmi és iparkamarának az ottani épitő-, fa- és fémipartanmühelyeknél ösztöndijalapitás, vagy segélyezés iránti kérelme, alap hiányában nem teljesittethetett. — A vármegye törvényhatósági utainak 1893. és 1894. évre vonatkozó költségelőirányzata az 1893 évre 117,398 frt, 1894 re pedig 116,763 frt szükséglettel állapittatván meg, ennek fedezésére mindkét évre nézve az 1892-re kirótt állami egyenes adó után fizetendő 10%-ban, az igás napszám minimális értéke 3 frtban, 3 kézi napszámé 1 frt 50 ban, és ezek alapján a bevétel mindkét évben évi 97,635 frtban s igy a fedezetlen hiány 1893-ban 19,723 frt, 1894-ben 19,088 frtban állapittatott meg. Mindazon tartozások, melyek az állami egyenes adó alapján rovatnak ki, csak is készpénzben teljesithetők.

A törvényhatósági utak sorába uj utak föl nem vétetnek.

A fedezetlen hiánylat pótlása végett kereskedelmi miniszterhez felirat intéztetik.

Alispánnak azon jelentése, hogy a budapesti közép-ipartanodánál tett 100 frtos ösztöndij alapitványt zilahi illetőségü Ujvárosi Sándor ottani tanulónak adományozta a jövő évre, jóváhagyólag tudásul vétettek.

Ördögkut községnek a községi erdőterület egyrészének letarolásáról szóló határozata jóváhagyatott. — Halász, Molnár és Cseh épitési vállalkozó cégnek a zilahi kir. törvényszéki épitkezéseknél terhére rótt 1000 frt kötbér elengedése iránti kérelme teljesithetőnek vélelmeztetett, azonban a vármegye a követelés kiegyenlitéséhez semmivel sem járul. — Alispán előterjesztésére a vármegye összes szolgabiráinak a kihágási és erdei kihágási ügyekben való eljárásra és biráskodásra a fölhatalmazás megadatván, alispán illetőktől az eskü bevételére megbizatott. — A vármegye sz.-somlyói kórházának a nyilvános betegápolási alapból adott 1485 frt kölcsön, mint felhajtatlan töröltetett. — Alispánnak a vármegyében elszaporodott vadházasságok megszüntetése iránt tett javaslata elfogadtatott. — Gr. Bethlen Ödön helyére a folyó évre a legtöbb adót fizető bizottsági tagok sorába Pálinkás Endre felvétetett. — A vicinális közutak hálózata megállapittatván, az arra vonatkozó határozat meghirdettetni s a községekkel közöltetni rendeltetett.

Schau Áron sz.-somlyói városi állatvos oklevele kihirdettetett. A közigazgatási bizottságnak a f. év első felére vonatkozó jelentése tudomásul vétetett. — Trusza Lajos sz.-somlyói lakos által a város képviseletének az ottani r. kath. gimnázium részére felajánlott s állitólag egészben ki nem egyenlitett összeg kifizetésének megtagadását kimondó határozata ellen beadott fölebbezés érdemleges elbirálásába a közgyülés nem bocsátkozhatott, miután az illető alap a kultuszminiszteri számvevőség által tartatván nyilván, a közgyülés az ügy miben állásáról tudomással nem bir. — Nagy-Doba község határozatának feloldásával Tóth Józsefnek ingatlan birtoka bekeritésére az engedély megadatott. — A nagyfalusi körjegyzőség községei által Lázár Mariska, a néhai körjegyző Lázár Károly árvája, segélyezése iránt hozott határozat jóváhagyatott. — Lőrincy György és társai felebbezése következtében Zilah városnak a regale-ügyben Budapestre küldött háromtagu küldöttség részére 150 frt költség megállapitására vonatkozó határozata feloldatott. — Sarmaság község a vadászati terület bérbeadására köteleztetett. — Sz.-Csehben f. évi julius 9-én tartott főbiró-választás megerősittetett. — T.-Szarvadnak községház bérlete iránti határozata jóváhagyatott. — N.-Rajtolc, Kásapatak és M.-Szt.-György községeknek külön körorvos tartása iránt hozott határozata feloldatott. — Récse község utasittatott, hogy 6 hónap alatt közös temetőhely szerzéséről gondoskodjék. — Zilah város az 1893. évre a katonai beszállásolásokért kártalanitásban volna részesitendő, a fizetendő összeg megállapitására és kifizetésére az alispán azon utasitással hatalmaztatott meg, miszerint azon célból, hogy a vármegye ezen évenként felmerülő tehertől jövőre megszabaduljon, Zilah város közönségével egyetértőleg egy 250—300 főnyi legénység befogadására alkalmas katonai barak épitése céljából a tárgyalásokat inditsa meg s az eredményt annak idejében ide jelentse be. — Dobai Lajos ballai lakosra hibásan kirótt 1 frt 7 kr. községi pótadó leiratott. — Varsolc községnek az esküdtek fizetését szabályozó határozata, valamint Bürgezdnek utkaparói állomást rendszeresitő szabályrendelete jóváhagyatott. — Zsibó községnek körjegyzői lak céljaira vásárolt telekre vonatkozó határozata hiánypótlás végett visszaadatott. — Gyümölcsénes községnek tenyészbika beszerzésére vonatkozó határozata jóváhagyatott. — N.-Mon községnek 100 frt kölcsön telekkönyvi biztositása iránti határozata jóváhagyatott. — A sz.-nagyfalusi és zsibói vásárvám-tariffa módositása tárgyában beadott munkálatok illetékesebb elbirálás végett kereskedelemügyi miniszterhez felterjesztettek. — Sarmaságnak ingatlan elcserélése iránt hozott határozata némi kikötésekkel jóváhagyatott. — Dabjon községnek az éjjeli őrök fizetéséről és teendőiről alkotott szabályrendelete feloldatott. — Nfalu által Székely János részére kiállitott törlési nyugta jóváhagyatott. — A krasznai főszolgabirónak a dijnoki fizetés fölemelése iránti kérelme időközben tárgytalanná vált. — Nyirsid község által ingatlanaira nézve bemutatott adás-vételi szerződés megerősittetett. — M. és O.-Kecel községek által körjegyzői lak és iroda költségeinek fedezése stb. iránt hozott határozata jóváhagyatott. — Ér-Szt.-Királynak ingatlan birtok eladására vonatkozó határozata hiánypótlás végett visszaadatott. — Krasznа község által a közgyámi fizetés fölemelése, körjegyzői irnok alkalmazása és halottkémi fizetés megállapitása tágyában alkotott pótszabályrendelete jóváhagyatott. — A m.-valkói körjegyzőség községei által a segédjegyzői állás megszüntetése iránt hozott határozat némi föltétellel jóváhagyatott. — Kémer községnek kézbesitői állás rendszeresitésére vonatkozó határozata megsemmisittetett. — M.-Kecelnek Székely István segélyezési ügyében kelt határozata jóváhagyatott.— A sz.-főkereszturi körjegyzőség községei által kézbesitői állás rendszeresitésére hozott határozat némi módositással jóváhagyatott. — Völcsök községnek az épületeknek szalmafödéllel való elláthatása iránt beadott kérelme elutasittatott. — N.-falu község által ingatlan birtok vásárlása tárgyában hozott határozat — mig a birtok tehermentesitve nem lesz — jóvá nem hagyható. — Sz.-Kövesd által legeltetési ügyben illetéktelenül hozott határozat feloldatott. — Sz.-Somlyó város által a vámjövedék csonkitásokról alkotott szabályrendelet jóvá nem hagyatott. — A győri Kisfaludy szobor-bizottságnak a leleplezési ünnepélyre szóló meghivása — miután a szobor leleplezése már megtörtént — tudomásul vétetett. — A vármegye által özv. Marosi Sámuelné zilahi lakostól vásárolt telek után kirótt kincstári illeték a majorsági alapból kifizetendő. — Zilah város tüzrendészeti szabályrendelete némi módositásokkal jóváhagyatott. — A sz.-somlyói főszolgabirónak tüzifa illetmény adása iránti kérelme alap hiányában elutasittatott, az irodai szerek mennyiségének szaporitása iránti folyamodvány azonban az alispánnak illetékes intézkedés végett kiadatott. — Az erdélyi magyar szinészetnek, valamint Katona József születésének 100 éves fordulója alkalmával Kolozsvárt tartandó ünnepélyre szóló meghivás azon megbizással adatott ki alispánnak, hogy a részvételre minél többeket megnyerni igyekezzék. — Belügyminiszter a rendszeresitett 3-ik árvaszéki ülnöki állomás dotatióját az állampénztárból nem fedezhetvén, az állomásnak betöltése egyelőre függőben hagyatott s az árvaszéknél ülnöki teendőket végező árvaszéki jegyzőnek tiszteletdijképen a f. év novemberétől évi 200 frt a majorsági alapból megszavaztatott. — Ördögkut község határozata, hogy a Wesselényi-egylet által fentartott iskolának segélyezéséhez évi 80 frttal járul, jóváhagyatott. — A hadadi körjegyzőség községei által végrehajtói állás rendszeresitése iránt hozott határozat megsemmisittetett. — Ér-Kisfalu községnek legelőbér megállapitására vonatkozó határozata vizsgálat végett az alispánnak kiadatott. — N.-Pacal községben a felhajthatatlan községi pótadók töröltettek. A sz.-főkereszturi körjegyzőség községei által körjegyzői szolga tartása tárgyában hozott határozat feloldatott. — Szilágyszegnek ingatlan szerzését tárgyazó határozata jóvá nem hagyatott, ellenben Szilágy-Csehnek hasonló ügyben hozott határozata jóváhagyatott. — A m.-keceli körjegyzői lakás és iroda terve és költségvetés megerősittetett. — A sz.-csehi körjegyzőség községeinek a körjegyző fizetését 100 frttal felemelő határozata jóváhagyatott. — Lele községnek ingatlan birtok vásárlását tárgyazó határozata hiánypótlás végett visszaadatott. — D.-Ujfalu községben behajthatatlan községi követelés töröltetett. — A sz.-somlyói volt vármegye-háznál igazságügyi célokra szándékolt átalakitások a főszolgabiró kérelmének mellőzésével engedélyeztettek. — A f. hó 16-án tartott számonkérőszék jegyzőkönyve tudomásul vétetett. — Hosszu-Aszó község által halottkémi fizetés megállapitására vonatkozólag hozott határozat jóváhagyatott. — Zsibó községnek körjegyzői lak épitésére szükséges összeg kölcsön vétele tárgyában bemutatott kötvénye megerősittetett. — A vármegyei egészségügyi bizottság a fenyegető koleraveszély elháritása céljából teendő intézkedéseket javaslatba hozván, azok megállapittattak. Eme határozatban kimondotta a közgyülés, hogy a járvány elfojtása céljából elégetendő tárgyak értékét megtériti s a szegények gyógykezeltetéséről dijtalanul gondoskodik. — A községi faiskolák tárgyában alkotott szabályrendelet az elrendelt módositások után belügyminiszterhez jóváhagyás végett fölterjesztetett. Egrespatak község által beterjesztett törlési nyugta megerősittetett. — Veres Sándor sz.-somlyói szolgabirónak 3 heti szabadságidő engedélyeztetett. — Végül községi költségvetések és számadások tárgyaltattak.

Az őszi rendes közgyülés összes tárgyai a fentebbiek szerint elintéztetvén, miután a 17-iki ülésből kirendelt pénztárvizsgáló bizottság munkálatával még nem készülhetett el, főispánunk a közgyülés folytatására október 20-ikának d. e. 10 óráját tüzte ki, a tanácskozást ezuttal bezárta.

Október 20-án.

Folytattatott a közgyülés d. e. 10 órakor, főispánunk akadályoztatása miatt Szikszai Lajos, kir. tanácsos, alispán elnöklete alatt.

A 17-iki ülésből kiküldött pénztárvizsgáló bizottság munkálatát, mely szerint a központi pénztárban kezelt összes alapok, valamint a gyámpénztár teljes rendben és törvényszerü kezelés mellett találtattak, beterjesztvén, az tudomásul vétetett.

Ezután a 18-iki ülés jegyzőkönyvei hitelesittetvén, elnöklő alispán az őszi rendes közgyülést bezárta.

Ingatlan birtok változások.

A zsibói kir. járásbirósság területén. Pintye Andréka megvette Pintye Irimie I Zaharie széplaki 2 szántóját 100 frtért; — Bikfalvi István Mózes Ferenc s neje széplaki össz. ingatlanát 20,000 frtért; — Friedman Samu s neje Darvai Péter s neje kőodi 1 szántóját 100 frtért; Kocsán Florián s neje br. Wesselényi Miklós dabjon-ujfalui 1 szántóját 1570 frtért.

Különfélék.

— **Kinevezés.** A szilágy-somlyói járásbirósághoz a kir. törvényszéki biróvá előléptetett Vischán Elek helyére Donovák Sándor zilahi törvényszéki aljegyző lett aljárásbiróvá kinevezve. — Járásbiróságunk e kinevezéssel ismét egy szorgalmas uj erővel izmosodott.

— **Temető világitás.** Mindenszentek ünnepének estéjén városunk lakói fényesen kivilágitották a halottak birodalmát, a két temetőt. A kegyelet a halottak iránt nagyszerüen nyilvánult a holdvilágos éjben; a rom. kath. templomban a szokásos isteni tiszteleten sokan vettek részt, mert hiszen mindenki szereti a halottjait, a kikről irva van: R. in p.

— **Az igazságügyminiszter az 1891. évi** XII. t.-c. alapján vizsgálóbirákul a zilahi törvényszéknél Sass Elemér, helyetteséül pedig Balogh Győző törvényszéki birákat rendelte ki.

— **A zilahi** királyi ügyészséghez alügyésszé Kiss József világosi albiró neveztetett ki.

— **Eljegyzés.** Halmágyi Rózát, Halmágyi Ferenc járásbirósági irodatiszt kedves leányát október hó 26-ikán jegyezte el László József kémeri községi iskolai tanitó. A boldog családi ünnepélyen részt vettek Mile Mihály kir. járásbiró, dr. Zsigmondy Ernő aljárásbiró, Hulimka Sándor rendőrkapitány, Vince Ödön kémeri ev. ref. lelkész, Mártonffy Miklós s több mások városunk intelligens köreiből.

— **A margitta-szilágy-somlyói vasut.** A nagyváradi kereskedelmi és iparkamarának október 25-ikén tartott teljes ülésében felolvastatott Klobusitzky Béla birtokosnak, a margitta-szilágy-somlyói vasut engedményesének kérelme, melyben a végből keresi meg a kamarát, hogy ez pártoló véleményt terjesszen Nagyvárad városához az iránt, hogy a város 25.000 frt névértékü törzsrészvényt vásároljon a margitta-szilágy-somlyói vasut épitése alkalmából. Elnök meleg szavakkal ajánlja a kérelem teljesitését, ép ugy Bertsey György és Farkas Izidor is, kiemelve a vasut kiépitésének kereskedelmi és ipari szempontból való fontosságát; különben is az összeg kamata alig 1200 forint lenne évenként. Egyhangulag fogadták el, hogy Nagyvárad városához pártolólag fognak átirni.

— **Kinevezés.** A debreceni kir. itélőtábla elnöke: Unger Géza végzett joghallgatót a vezetése alatt levő kir. itélőtábla kerületébe segélydijas joggyakornokká nevezte ki.

— **Baleset.** Smeták József épitőmesternek kocsisa szerencsétlen órában ment a Pupos oldalon levő porondgödörhöz porondot ásni. A hosszu idők folyamán bevájt vastag földréteg oly szerencsétlenül zuhant alá, hogy az éppen ott dolgozó kocsist maga alá temette. Az elsiető emberek nagy nehezen tudták a leomlott földréteg alól kiszabaditani, de már akkor meg is volt halva.

— **Az első fagy.** Péntekre viradó éjelen annyira lehült a levegő városunkban, hogy a sár egész keményre fagyott és estére már alig-alig maradt az ákácfákon egy kevés lombozat.

— **Palyazat.** A szilágy-főkereszturi ev. ref. egyházközség II-od osztályu papi állomására pályázat van hirdetve. Javadalom: gazdasági épületekkel ellátott tisztességes lakás és 657 frt 71½ kr. egyházhatósági becslés szerint. Ebből 600 frt készpénz. Pályázatok november 30-ik napjáig Nagy László espereshez Szilágy-Somlyóra küldendők.

---

mindig azt fogja tőle hallani az ebédnél: „Persze, nem táncoltam, mert a kinek férje egy nulla a társaságban, azt a nőt meg se látják.“

Nem ugy egy ötvenes év körül járó jól táplált külsejü ur, vastag aranyláncal a nyakában, gyémántos gyürükkel és inggombokkal. Ez már gyilkos pillantást vet jobbra-balra, mindig egy helyre néz, arra a helyre, melyen egy bájos huszonkét éves asszonyka ül, a kinek most kisebb gondja is nagyobb az ő pocakos férjénél. Hosszu lábu fiatal urak vállához hajolva, szempilláit behunyva szenvedélyesen adja át magát táncosának, ki röpül vele, mint egy versenyparipa, mig ő valósággal álmodva táncol.

Valahányszor leteszik egy tánc után, ott terem a féltékeny férj, fejcsóválva.

— Elza, Elza! Mit mondtam?

— Ugyan ne alkalmatlankodjál.

— Elza! Én válok.

— Hát váljon!

— Elza! Én megyek!

— Hát menjen!

A férj dühösen fut a ruhatárba. Ott magára rakat télikabátot, plaidet, kalapot, pálcát. Mikor aztán teljesen felkészült, akkor ujra levetkezik. A ruhatárosok bámulva néznek rá, mert most már másodszor teszi ezt. És meg fogja tenni még vagy kétszer a mig virrad.

Mert Elza nem megy, ő pedig mindig megy, de vissza is megy a báltérembe, szörnyen elkeseredve, mig a bájos asszonyka csak ugy röpül a sikos parketten. Most is oda hajtja szép fejét egy vágtató fiatal ur vállára. Arcán látszik, hogy a bál neki paradicsom. De a férjének annál inkább pokol.

Hamvai Sándor.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

— **A zilahi** kaszinó ismét fog estélyeket rendezni. A rendező-bizottság Török István vármegyei főjegyző, vál. tag elnöklete alatt már már meg is alakult.

— **Teljes** holdfogyatkozás lesz november negyedikén, mely részben nálunk is látható lesz. Kezdődik délután 3 óra 25 perckor, nálunk látható fél öttől kezdve s vége esti 6 óra 35 perckor lesz.

— **Eladó** ótott szőlő. A szilágymegyei gazdasági egyesület zilahi szőlőtelepéről Ripáriába ótott vegyes, de mindenesetre inkább járdován és olasz rizling ótoványok, továbbá gyökeres és sima Ripária és direkt termő Yorkmadeira szőlővesszők már most őszön Dózsa Elek gazdasági egyleti titkárnál megrendelhetők. Az ótoványok tavasszal adatnak ki. Száz darab ótott szőlővessző ára 10 forint. Száz darab gyökeres Ripária 2 frt 50 kr. Száz db. sima Ripária 50 kr, — száz db. gyökeres Yorkmadeira 4 frt, — száz db. sima Yorkmadeira 60 kr. Ugyanott alma és körte ótoványok is kaphatók. A vételár a megrendeléskor előre fizetendő s a szállitási költség a megrendelőt terheli.

— **Kávéház és sörcsarnok** megnyitás. A piaci ujonan épült sorboltban f. hó 6-án, vasárnap, a mai kor igényeinek megfelelő kávéházát Cserei Károly tulajdonos zeneszóval fogja megnyitni.

— **Betörés.** E hó 17-én éjjel Krasznán az izraelita templomba eddig ismeretlen tettesek betörtek s a perselyekből 30 frtnyi összeget magukkal vittek.

— **Vén asszonyok nyara.** Halványul az erdő, a rét, a lankás hegyoldal, minden, de minden, a mi még csak nem is olyan régen zöld és üde vala. Mint a szép asszonyon, mikor lassu hervadásnak indul, bár nem akarva is, lassan-lassan, napról-napra több és több szürke folt jelentkezik csuf barázdával elvegyülten a természet pompás külsején s az leveti régi diszét és siet a végenyészet a téli álom felé. Csak a nap, az még mindig nem vesztette el régi meleg nyári sugárözönét. Más években ilyenkor november elején csuf, zord, ködös, esős, sáros idő járja, most pedig az éjjeleket és reggeleket leszámitva, pompás derült, meleg verőfényes őszi napoknak örülhetünk. — Hosszan lógva uszik az ökörnyál ezüst szála a légben; azok a bizonyos öreg emberek még hosszu őszt jósolnak belőle, hogy hát „hadd szántson és vessen az is, a ki még elkésett."

— **Az ev. reformátusok** egyetemes zsinatának harmadik ülésszaka nov. 24-ére hivatott össze Budapestre, föltéve, hogy ha a 9-én a Debrecenbe tervezett bölcsészeti s Kolozsvárra tervezett theológai fakultás létesitése tárgyában kiküldött bizottság fogja ez irányu javaslatát szövegezni. E bizottságba Dull László cigányii földbirtokos zsinati tag is behivatott.

— **A zilahi állami** faiskolának jövő évi fentartására az állami költségvetés 2635 frtot irányoz elő.

— **Budapesten** f. évi november hó első vasárnapján tartandó országos vásár (Lipótvásár) a cholera miatt 2 héttel elhalasztatik, tehát november 6-ika helyett 20-ikán fog megtartatni.

— **A hozatott holmik** divatját éljük. Már nemcsak női és férfi divatcikkek, de a köznapi életben szükséges mindennemü iparcikkek nagy részére nézve kezd szokássá válni, hogy azokat részint az ujdonság ingeréből, legtöbb esetben pedig takarékossági szempontból nem a helybeli iparossal készittetik, hanem egy s más nagyobb városi gyártelepből, raktárból meghozatják. Azoknak kik a beszerzés eme módját eddig is gyakorolták s azoknak is, kik e téren kisérleteket tenni óhajtanak, ajánljuk figyelmükbe Nádor L. és Társa nagyváradi jóhirü cégnek lapunkban megjelenő hirdetését.

— **Korcsmárosok baja.** Az 1893-ik év január elsejétől kezdve az országos törvény intézkedése szerint a városok minden 500 lakosára esik egy korcsma. A pénzügyőri hatóságok feladata lesz, hogy a törvény ezen intézkedésének pontos végrehajtása fölött őrködjenek. A mostani korcsmárosok fel fognak szólittatni, hogy f. év november hó végéig kérvényeiket az italmérési engedélyért a pénzügyigazgatósághoz nyujtsák be.

— **Száj- és körömfájás embereknél.** Egy német szaklap „Der Landwirth" legközelebbi száma azon meglepő hirt hozza, hogy Németország bizonyos helyiségében több 2—5 év közötti gyermeken száj- és körömfájással illetett tehén tejének élvezete után, e betegség nyomai mutatkoztak. Lába, keze a gyereknek nehéz kiütéseket mutatott.

— **A községek** rendezéséről szóló uj törvény nemsokára a megvalósulás stádiumába lép. Egyik legfontosabb célzata a törvénynek az, hogy a községek szervezeti hibáit is javitani törekszik. Határvonalat kiván vonni a politikai község és a földrajzi értelemben vett helység között. Ez utóbbi csak a házi és gazdasági autonomiát végez, mig amaz a közigazgatás alsóbb foku tényezője. A törvény kiterjeszkedik a községek önálló jövedelemszerzésére s az állam — bizonyos jövedelmeiből — részt ad a községnek. A teljesen szegény községek állami dotációt kapnak, de a nélkül, hogy ez rendszerré tétetnék.

Csikos és kockás selyemszöveteket, Louisina, Foulard-Sürah-Taffeta, nemkülönben Merveilleus selymeket is méterenként 45 krtól 3 frt 85 krig egyes öltönyökre, vagy egész végekben is postabér és vámmentesen szállit HENNEBERG G. (cs. kir. udvari szállitó) selyemgyára Zürichben. Minták postafordultával küldetnek. Svájcba cimzett levelekre 10 kros bélyeg ragasztandó.

Vasuti menetrend.

— Érvényes 1892. május 1-től. —

Nagy-Károly—Zilah.

5 45	Ind. N.-Károly (vend.) érk.	7 03
6 14	„ Mező-Terem „	6 34
6 29	„ Ér-Hatvan „	6 15
6 52	„ Tasnád-Szántó „	6 00
7 15	„ Tasnád „	5 36
7 35	„ Szakácsi „	5 13
8 07	„ Ákos „	4 45
8 36	„ Alsó-Szopor „	4 14
8 59	„ Derzsida „	3 47
9 14	Érk. Sarmaság Ind.	3 33
9 32	Ind. Sarmaság Érk.	3 13
9 49	„ Ököritó „	2 59
10 12	„ Szilágy-Balla „	2 43
10 33	„ Haraklán „	2 23
10 48	„ Cigányi „	2 08
11 00	Érk. Zilah Ind.	1 50

Sarmaság—Szilágy-Somlyó.

9 44	2 38	Ind. Sarmaság	Érk.	8 59	2 58
10 10	4 04	„ S.-Ujlak	„	8 35	2 34
10 29	4 23	Érk. Sz.-Somlyó	Ind.	8 16	2 15

Irodalom.

Az Ország-Világ, a legelterjedtebb s Benedek Elek által kitünően szerkesztett szépirodalmi lap 41—42-ik száma mint önálló füzet is megjelent. A füzet érdekes tartalmából felemlitjük a következőket: Nadia, Georges Nazim regénye. Tói dalok (Lenau) Egy királyné a járványok ellen. Fridolin, Sebesi Jóbtól. Egy kis király leckekönyve. Az erdélyi érchegység sziklaszorosaiból, Téglás G.-tól. Mégis, mégis. Bajáni M.-tól. Mócs Zsigmond (arcképpel). — A világjáró angol, Gárdonyi Géza humoros regénye (folyt.) Tolstoi Leó (képekkel). Tiz év (költ.) Palágyi Lajostól. „Aranyvirág" beteg, Benedek Elektől. Nagyapó, Malonyai Dezsőtől. Késő ősszel (költ.), Feleki S.-tól. A hol az arany terem, Gaal Mózestől. Miss Rose Gardener, Redfield Richárdtól. Arany János emléke. Az álóirás (képekkel). Böngérfi Jánostól. Pillanatos fölvételek Kossuth Lajosról. A hétről cim alatt Székely Huszár tárcái igen érdekes képet adnak a hét eseményeiről, a Nők világa és a többi rovatok szintén érdekesen tájékoztatnak a hazai és a külföldi fontosabb társadalmi vagy müvészi eseményekről, a divatképek a legujabb francia minták után készülnek; a képek pedig a haza és külföld jelesebb festőinek remekművét mutatják be. A kiváló és gazdag tartalom mellett diszes kiállitása és olcsósága teszi még ajánlóbbá e lapot. Előfizetési ára egész évre 8 frt, félévre 4 frt, negyedévre 2 frt, egy hóra 70 kr. Egyes szám ára 16 kr., kettősé 30 kr. (Szerkesztőség és kiadóhivatal: Budapest, Erzsébet-körut 12.)

— Ifj. Nagel Ottó könyvkereskedésében Budapest, Muzeum-körut megjelent Knorr Alajos „Önügyvéd"-jének 2-ik füzete, mely ugy tartalmának gazdagsága, mint kiállitás csinossága által tünik fel. 2-ik füzet a közös kormányhatóságok felsorolása mellett ismerteti a közös hadügyminiszterium hatáskörét, a közös állami számvevőszék felállitásának és a kabineti iroda müködési körét. Ezután a szerző áttér a törvényhatóságok ismertetésére, felsorolja a megyei és törvényhatósági joggal ruházott városi törvényhatóságokat ezek jogi természetét, szervezetét, a törvényhatósági bizottság szervezetét és hatáskörét, a közigazgatási bizottságot és teendőit a közigazgatás terén, teendőit mint fegyelmi hatóságnak, viszonyát az államhoz és törvényhatósághoz, tagjainak kötelezettségét és felelősségét; az árvaszék hatáskörét; ismerteti a főügyész, törvényhatósági közegeknek, az alispánnak, jegyzőknek, a polgármesternek teendőit, a törvényhatóságok különös jogait a megyei pótadó kivetése tekintetében; a bizottsági tagok felelősségét és a fegyelmi eljárás szabályait. A községek cimü cikkben a községek jogtermészetének előadása mellett ismerteti a községek hatáskörét; a községi képviselő testületnek, községi előljáróságnak szervezetét, az előljáróság felelősségét, a fegyelmi községi háztartás és községi adók kivetésének, pénztári kezelés és számvétel szabályait, valamint a községek átalakitásának módját. A III-ik fejezet a birói hatalmat tárgyalja nevezetesen felsorolja az első folyamodásu bíróságokat, ismerteti a kir. járásbiróságnak szervezetét, hatáskörét; a kir. törvényszékeknek hatáskörét sajtó ügyekben, bánya ügyekben; a fiumei kir. törvényszék hatáskörét, a budapesti kir. kereskedelmi és váltó-törvényszék szervezetét és hatáskörét; a kisebb peresügyi biráskodást, eme bíróságok hatáskörét, a községi biráskodást; felsorolja az ügybiróságokat kivételes bíróságokat és a különleges bíróságok közül ismerteti az osztrák m. bank választott bíróságának szervezetét és hatáskörét. A 2-ik füzet tartalmának gazdagsága még inkább ajánlhatóbbá teszi e munkát. Az „Önügyvéd" kapható füzetenként, egy-egy füzet 30 kr. Előfizetés utján 9 füzet 2.70, 18 füzet 540.

Felelős szerkesztő és kiadó-tulajdonos:

BÖLÖNI SÁNDOR.

Kwizda-féle

Kwizda Ferenc János es. és kir. osztr. és román kir. udv. szállitó Korneuburg.

Hajsav korpa és a haj kihullása ellen. 1 üveg 50 kr.

Hagymakenőcs hajnövesztő szer Egy tégely 80 kr

Tyukszemtapasz 1 doboz 35 és 70 kr.

Tyukszem és kinövések elleni tinktura. 1 üveg 35 kr.

Vas-cognac diäta-szer vérszegények és reconvalescensek részére. 1 üveg 1.40

Csukamáj-olaj üveg 70 kr. és 1.20

Ferenc-pálinka 1 üveg 85 kr.

Utifü-nedv köhögés és rekedtség ellen gyermekek számára 1 üv 35 kr.

Főraktár Magyarország részére:

Török József gyógyszerésznél.

Budapest, király-utca 12.

Kitünő édes mustár.

Alólirott ajánlja — kitünő musttal fözött — saját készitésü

ÉDES MUSTÁRJÁT

üvegenként 30 krért.

Balta Elemér,

gyógyszerész.

Kapható: Gyógyszertáramban és a Telegdy Márton ur féle füszerüzletben 1—4

Könyvkötő-üzlet megnyitás.

Van szerencsém a n. é. közönség becses tudomására hozni, hogy a Zilahon már 4-ik év óta fennálló s jó hirnévnek örvendő **könyvkötő üzletemnek** egy **fiók-üzletét**

papir-, irószer- és nyomtatványraktárral

Szilágy-Somlyón állandóan megnyitottam.

A főüzlet Zilahon a legizlésesebb ujdonsággal van felszerelve, mely a kor igényeinek teljesen megfelel s a legjobb hirnévnek örvendő gyárosokkal való összeköttetéseim folytán azon kedvező helyzetben vagyok, hogy a t. közönség kivánalmának, valamint az árak szolidsága tekintetében teljesen megfelelek.

Elvállalok s készitek mindenféle szakmámba vágó munkákat, u. m.: **ima-könyvek** bársony s börkötésben, diszes aranyozással, ezüst s bronz kellékekkel és arany metszéssel, — **emlékkönyveket** a leggazdagabb kivitelben, — **különleges diszmunkák** a legizlésesebb kiállitásban, továbbá irómappák, folyóiratok, regények, iskolai könyvek, stb. gyárilag számitva, a legjutányosabb árban.

Az e téren szerzett tapasztalataim párosulva buzgó törekvéseimmel, sikerülni vélem ugy a t. közönség, valamint minden becses megrendelőim megtisztelő becses bizalmát kiérdemelnem.

Magamat és üzletemet a n. é. közönség becses pártfogásába ajánlva, maradok mély tisztelettel:

Pőcze Dániel,

könyvkötő.

3—5

Üzlethelyiség a városháza mellett.

Ezennel közhirré tétetik, hogy a liferálásokból kimaradt 3000 darab nagyszerü kiállitásu, kitünő

„HUSZÁR" LÓPOKRÓC

gyors pénzszükség miatt gyári áron alul eladandók. Ezen kitünő pokrócok 190 cm. hosszuak és 130 cm. szélesek, szines csikokkal vannak ellátva.

Vastag, mint a deszka, meleg mint a bunda.

Darabja	Párja
1 frt 68 kr.	**3 frt 30 kr.**

Finomabb minőségü zsemlyeszinü meleg **urasági** és **gazdasági lópokróc** 1.90 méter hosszu, 1.30 m. széles, darabja **2** frt **50** kr. — Továbbá 1000 drb. meleg téli bélelt **magyar nadrág és polgár kabát** minden szinben és nagyságban, darabja **2** frt **50** kr.

1 frt. Továbbá 300 db ujdonatuj erős és kész ágylepedő vászonból, minden ágyra kellő nagyságban. **1 frt.**

Megrendeléseket postautánvéttel, vagy a pénz előleges beküldése mellett eszközöl a

FEKETE bécsi áruháza

a „Magyar Koronához" WIEN, Margarethen, Rüdigergasse 1/55.

2—12

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.

SPITZ ZSIGA

férfi szabó mesternek Szilágy-Somlyón

van szerencséje a n. é. közönség tudomására hozni, hogy hosszabb ideig Budapesten a müszabászatot kitanulva s a legelőkelőbb férfi-ruha áruházaknál a férfi-ruha készitésben gyakorlatot szerezve, Szilágy-Somlyón megtelepedett. Ajánlja magát mint férfiszabó pontos s legjutányosabb árak melletti kiszolgálásra s gyors és pontos kiszolgálás által igyekezni fog a nagyérdemü közönségnek becses megbizatásait kiérdemelni.

Lakása Rákóci-utcában Gencsy Sándor polgármester urnál, az udvari lakásban. 2—2

Máriaczelli Gyomorcseppek

nagyszerüen hatnak gyomor bajoknál, nélkülözhetetlen és általánosan ismeretes házi és népszer.

A gyomorbetegség tünetei: étvágytalanság, gyomorgyengeség, büzös lehelet, telhujtság, savanyu felbőfögés, hasmenés, gyomorégés, felesleges nyálkakivalasztás, sárgaság, undor és hányás, gyomorgörcs, szédülés.

Hathatos gyógyszernek bizonyult fejfájásnál, a menynyiben ez a gyomortól származott, gyomortulterhelésnél ételekkel és italokkal, gilisztáknál, májbajok és hämorrhoidáknál.

Emlitett bajoknál a ***Máriaczelli gyomorcseppek*** évek óta kitünőknek bizonyultak, a mit száz meg száz bizonyitvány tanusit. Egy kis üveg ára használati utasitással együtt 40 kr., nagy üveg á a 70 kr.

Magyarországi főraktár:

Török József gyógyszertára

Budapest, Király utcza 12 sz.

A vevőnket és aláirást tüzetesen tessék megtekinteni! Csak oly cseppeket tessék elfogadni, melyeknek burkolatára zöld szalag van ragasztva a készitő aláirásával (C. Brady) és ezen szavakkal: „Valodiságáról bizonyitom“ ***A Máriaczelli gyomorcseppek*** valodiak kaphatók.

Szilágy-Somlyón: Józsa Gyula gyógyszertaraban. 38—43

Esterházy Cognac.

Lipcse 1892. nagy arany érem.

A vörös kereszt-egylet szállitója.

Kapható Szilágy-Somlyón

Farkas Károlynál.

Figyelmébe ajánlom a nagyérdemü közönségnek a gróf Esterházy Géza-féle angyalföldi Cognac gyártmányait, melyek az alanti árakon nálam a legolcsóbban kicsinyben és nagyban is beszerezhetők.

Cognac árak a következők:

7/10	L.	*	1.60,	ugyanaz	3 1/2	dcl. 1.10
„	„	**	1.90,	„	„	„ 1.30
„	„	***	2.40,	„	„	„ 1.50
„	„	****	3.—,	„	„	„ 1.80

Egyszersmind szives figyelmébe ajánlom a nagyérdemü közönségnek frisen töltött ásványvizeimet, ugyszintén mindenféle füszerárukat, olajba tört festékeket bármely szinben a legolcsóbb árak mellett szolgálhatok. Postai megbizásokat a leggyorsabban eszközlök.

Szives megbizásait a nagyérdemü közönségnek kérve, maradok

kiváló tisztelettel:

Farkas Károly.

Üzlethelyiség: özv. Bádon Ferencné urnő házában, a gőzfürdővel szemben. 24—

MEGÉRKEZTEK.

Az **őszi** és **téli idényre** nagy választékban

férfi-, női- és gyermek-cipők

kitünő minőségben és **a legolcsóbb árban kaphatók egyedül**

NÁDOR L. ÉS TÁRSA

cipő-, kalap- és férfi divatüzletében

NAGYVÁRAD, ZÖLDFA-UTCA, DÉRY-HÁZ.

Tájékozásul szolgáljon az árak következő kivonata:

1 pár férfi sima vikszos bőr cipő kettős talppal	2 65
1 pár férfi betétes vikszos bőr cipő kettős talppal	2.85
1 „ betétes férfi cipő gombbal	3.15
1 „ férfi lack cipő kesztyübőr betéttel angol varrott	4.95
1 „ női betétes bőr cugos cipő kettős talppal	2.65
1 „ női szivalaku zergebőr cugos cipő kettős talppal	3 15
1 pár női bőr cugos cigő posztó betéttel, kettős talppal	3.15
Különféle commod- és félcipők 75 krtól feljebb.	
Gyermek- és fiu-cipők minden minőségben 30 krtól feljebb.	
Fiu csizmák jó minőségben 2.40-től feljebb.	
Posztó kalapok minden minőség és alakban 75 krtól feljebb.	

Midőn ajánljuk dusan felszerelt raktárunkat a n. é. közönség szives figyelmébe, minden tekintetben oda igyekszünk, hogy t. vevőinknek jó árut olcsó árban adjunk és szolid pontos kiszolgálás által b. bizalmát kiérdemeljük.

A n. é. közönség további szives pártfogásába ajánlva, vagyunk kész szolgája

1—52 Nádor L. és Társa.

JELSZAVUNK: CSEKÉLY HASZON. NAGY FORGALOM!

Vidéki megrendelések a legolcsóbban és leggyorsabban eszközöltetnek.

Kunz József és Társa

cs. és kir. udvari szállitók. M. kir. szab. nagykereskedők

Budapest. Debrecen. N.-Várad.

Alapittatott 1802.

Ajánljuk debreceni ujonnan berendezett dusválasztéku raktárunkat különösen a következő cikkekkel:

Menyasszonyi kelengye teljes választékban. Vászon, kész fehérnemü, szőnyeg, butorszövet, függöny, paplan és matrác.

Női ruhaszövet, divat- és rövidáruk. Női ruhák saját divattermünkben kitünő szakerők felügyelete alatt készittetnek.

Vidékre 20 forinton felüli megrendelések és minták bérmentve küldetnek. 8—52

Üzlethelyiség:
Kispiactér, saját ház.
Raktárak:
Rákóci-utca, saját ház.
Alapittatott 1880.

Van szerencsém a n. é. közönséggel tisztelettel tudatni, hogy már 12 év óta fennálló üzletemhez

a neutitseni, weiskircheni, bécsi es honi kész

FA- ÉS VASBUTOR RAKTÁRT

rendeztem be,

Üzlethelyiség:
Kispiactér, saját ház.
Raktárak:
Rákóci-utca, saját ház.
Alapittatott 1880.

és erre belföldi és külföldi elsőrendü butorgyárosoktól képviselőséget Szilágymegye és vidékére vettem át, midőn erről van szerencsém tudatni, szivesen meghivom a T. vevő közönséget, szükség esetén rendelményeit nálam megtenni. Butor szövetek gárniturokhoz legnagyobb választéku minta colectióim vannak rendelkezésre; elvállalok szilárd munkával ellátott butorokra berendezéseket, háló, ebédlő és szalon szobákhoz, kávéházak, nyaralók, fürdők, stbre.

Az árukat direkt első forrásból, a gyárból küldetem meg kivánság szerint, vagy helybeli raktáromból vehetők át; fizetések megegyezések mellett hitelidőre, vagy részletfizetés mellett is történhetnek. Készpénzfizetésnél pénztári engedményt nyujtok, mely a vétel összegétől függ; vidéki vagy távolabbi városokra a minta collectióit szivesen beküldöm, valamint költségkiszámitással is szolgálok; kivánság esetén megbizottamat a minta-colectió bemutatása végett s költségszámitás megtételére szivesen küldöm; megjegyzem, hogy butor behuzó kelméket legdivatosabb Jutte, rips, gobelin, selyem, arany szövés, bársony, plüsch és zsenilienbe méter számra is szolgálok és ebből nagy minta colectióval rendelkezem.

A butorok kiállitása ugy minőségben, mint müvészi kivitelben kifogástalan s azok jóságáért a gyárosaim régi jó hirneve, nagy kiviteli képessége garantiroz s nemcsak versenyképes olcsóbb árak, mint sok nagyvárosi, de a munka müvészi kiállitása és tartóssága felülmulja ezeket. Megjegyzem továbbá, hogy ugy olcsóság tekintetében, mint müvészi és massiv kiállitásra nézve felülmul sok nagyvárosi butorgyárosok készitményeit és azon nagy előnye van a tisztelt megrendelőknek, hogy minden egyes darab butorokról személyes meggyőződést szerezhet anélkül, hogy erre előleget is adna. Gyárosaim nem hirdetik magukat, de szükségök sincs reá, mert gyárosaim csakis kereskedők által képviseltetik magukat. — Nádbutorokról és székekről, valamint zongora, cimbalom, vas pénzszekrények és varrógépekről külön gyári árak.

Szilágyvármegye első tekintélyes butorvevőimtől eredeti elismerő nyilatkozatok rendelkezésre állanak a T. közönségnek.

Vaspénztárak 50 frttól feljebb, varrógépek 24 frttól feljebb, zongorák 280 frttól feljebb, — nádszékek 2—10 frttig, — garniturák 60—700 frtig, — pulitiros siffon darabja 12—150 frtig, — pulitiros ágyak darabja 10—75 frtig, — pulitiros kredencz darabja 20—175 frtig, — pulitiros mosdó asztal darabja 15—75 frtig, — consol tükör márványnyal, darabja 20—240 frtig, — iró asztal darabja 10—120 frtig és még magasabb árak mellett is ében fából, gyöngyház, elefántcsont vagy más értékesebb berakásokkal és müvészi faragványokkal. Matt tölgyfa, vagy Matt diófa háló, ebédlő berendezések 100 frttól 700 frtig. Ablak Rolettek minden kivitelben.

Továbbá a nagyérdemü hölgyközönség szives figyelmébe ajánlom, üzletemben kapható: Egy félszázad óta hirneves és elismert teljesen ártalmatlan szépitő gyógyszer, mely fiatal, üde szint kölcsönöz, az arczbőrt minden kiütésektől meg óvja. — Egyedül valódi dr. Schihuvsky-féle *arczkenőcs, mosdóviz, szappan,* gyors és kitünő hatásunak bizonyult be, szeplő, májfolt és minden bőriütések ellen. Postai szétküldés naponta az ország minden részébe szállittatik. — Egy nagy tégely valódi 75 kr., egy kis tégely 40 kr., egy darab szappan 60 kr. Hirneves Weirauch-féle szobapadló máz, és lackok egyedüli raktára.

Külön nagy raktárt tartok mindenféle divatáru czikkekből és illatszerekből.

Eredeti gyári árak!

37—52

Tisztelettel:

Fábry József,

Szilágy-Somlyón.

Bölöni Sándor könyvnyomdája Szilágy-Somlyón. 1892.

Iskola Alapítvány - Kolozsvári Központi Egyetemi Könyvtár © Fundația pentru Școală - BCU Cluj-Napoca.